

Гагарин - Выступление перед стартом

1961 год

*Дорогие друзья, близкие и незнакомые, соотечественники, люди всех стран и континентов! Через несколько минут **могучий** космический корабль унесёт меня в далёкие **просторы Вселенной**. Что можно сказать Вам в эти последние минуты перед **стартом**?! Вся моя жизнь кажется мне **сейчас** одним прекрасным **мгновением**. Всё, что прожито, что сделано прежде, было прожито и сделано **ради** этой минуты. Сами понимаете, трудно разобраться в чувствах **сейчас**, когда очень близко подошёл час **испытания**, к которому мы готовились долго и **страстно**. Вряд ли стоит говорить о тех чувствах, которые я испытал, когда мне предложили совершить этот первый в истории полёт. **Радость**? Нет, это была не только радость. **Гордость**? Нет, это была не только гордость. Я испытал большое счастье быть первым в космосе, вступив один на один в небывалый **поединок** с природой. »*

EN

FR

соотечественник	compatriot	compatriote
могучий	powerful	puissant
просторы	space	vaste espace
Вселенная	Universe	Univers
мгновение = момент	moment	instant
ради = для	for the sake of	au nom de, pour
испытание	test	épreuve
страстно	passionately	passionnément
гордость, f	pride	fierté
поединок	duel, fight	duel, combat